

15 - 18
OCTUBRE
OCTOBER
2013

MADRID-ESPAÑA-SPAIN



SALÓN INTERNACIONAL
DE LA SEGURIDAD VIAL
Y EL EQUIPAMIENTO
PARA CARRETERAS

INTERNATIONAL ROAD
SAFETY AND EQUIPMENT
EXHIBITION

ORGANIZA /
ORGANISED BY



IFEMA
Feria de
Madrid

SEGURIDAD
SAFETY



INFRAESTRUCTURAS
INFRASTRUCTURE



SISTEMAS
INTELIGENTES DE
TRANSPORTE
ITS



TRAFIC2013



APARCAMIENTO
PARKING



SOSTENIBILIDAD
SUSTAINABILITY

GUÍA DEL VISITANTE
VISITORS GUIDE

Entrada Norte
North Entrance

RV



Galería de
Innovación
TRAFIC

Innovation
Gallery
TRAFIC

FORO TRAFIC 2013



Registro Visitantes
Visitors Registration



Acceso Visitantes
Visitors Access



Acceso Expositores
Exhibitors Access

6

FORO
TRAFIC



GI

SALÓN
PROFESIONAL DE
FLOTAS
DE MADRID

4

RV

Entrada Sur
South Entrance

VISITE EL SALÓN
PROFESIONAL DE
FLOTAS DE MADRID
(Vehículos & Servicios)

Acceso Libre

VISIT THE MADRID
FLEET TRADE SHOW
(Vehicles & Services)

Free Access

TRAFIC2013

SALÓN INTERNACIONAL DE LA SEGURIDAD VIAL

Y EL EQUIPAMIENTO PARA CARRETERAS

INTERNATIONAL ROAD SAFETY AND EQUIPMENT EXHIBITION

FECHAS:	15-18 octubre 2013
DATES:	October, 15-18, 2013
LUGAR:	Feria de Madrid, España. Pabellón 6
VENUE:	Feria de Madrid, Spain. Hall 6
EDICIÓN:	Decimotercera
EDITION:	Thirteenth
HORARIO:	Martes a jueves de 10 a 19 h. y viernes de 10 a 14 h.
SCHEDULE:	Tuesday to Thursday 10 a.m. to 7 p.m. Friday 10 a.m. to 2 p.m.
PERIODICIDAD:	Bienal
FREQUENCY:	Biennial
CARÁCTER:	Profesional
OPEN TO:	Professional public
SECTORES:	Alumbrado público
SECTORS:	Balizamientos



Elementos de contención de vehículos
Equipamiento especializado para vehículos de vigilancia y sus usuarios
Gestión y equipamiento de aparcamientos
Señalización horizontal, variable y vertical
Sistemas de cobro y peaje
Sistemas de emergencia
Sistemas inteligentes de transporte
Sistemas de regulación del tráfico
Sostenibilidad en la carretera
Vehículos de vigilancia
Asociaciones y Organismos
Prensa especializada
Public lighting
Traffic guidance equipment
Vehicle containment elements
Specialised equipment for surveillance vehicles and their users
Parking management and equipment
Road marking, variable and traffic signing
Fare and toll systems
Emergency systems
Intelligent transport systems
Traffic regulation systems
Sustainability in the road
Surveillance vehicles
Associations and Bodies
Technical press



PRODUCTOS SELECCIONADOS POR CATEGORÍA SELECTED PRODUCTS BY CATEGORY

Aparcamientos / **Parking**

SKIDATA DTA. Interface Hosted Services

.....
SKIDATA IBERICA S.L.

Infraestructuras Viarias / **Road Infrastructures**

InCa Inspector

.....
INVENTARIOS Y PROYECTOS DE SEÑALIZACIÓN, IPS VIAL S.L.

Seguridad Vial / **Road Safety**

See Mee Crossing

.....
SIMEC, SISTEMAS DE IDENTIFICACIÓN Y MECANISMOS S.L.

.....
Mención Especial al producto / Special mention for the product:

CROSSAFE, Protector de Pasos Salvacunetas

.....
CIDRO, Productos Tecnológicos de Seguridad Vial

Sistemas Inteligentes de Transporte / **Intelligent Transport Systems**

Detector de Vehículos WD-300

.....
SIMEC, SISTEMAS DE IDENTIFICACIÓN Y MECANISMOS S.L.

Sostenibilidad En La Carretera / **Sustainability In The Road**

SISTEMA DE AYUDA A LA CONDUCCIÓN EFICIENTE (efISAE)

.....
ELECTRONIC TRAFIC, S.A.

.....
Mención Especial al producto / Special mention for the product:

ADILUX, (Regulación Adaptativa y eficiente en sistemas de
aLUmbrado interurbano)

.....
SICE, SOC.IBÉRICA DE CONST.ELÉCTRICAS SA

PREPARE SU VISITA A TRAFIC

PREPARE YOUR VISIT TO TRAFIC

Pre-regístrese gratuitamente en
Free Pre-register at

www.trafic.ifema.es

1 Solicite su inscripción en el Punto de Encuentro Profesional

- Anuncie al sector su presencia en TRAFIC 2013.
- Conozca antes que nadie las novedades de los expositores.

2 Acceda al Gestor de Reuniones

- Gestione citas y reuniones con expositores.
- Regístrese y recibirá la clave de acceso al servicio que le permitirá solicitar citas a expositores desde el catálogo online.

3 Prepare su visita y organice sus rutas en el catálogo online

- Organice sus búsquedas de empresas expositoras por sector de actividad, producto, país
- Busque su ruta óptima de visita a la feria.

4 Acuda a TRAFIC 2013

- No olvide imprimir y traer el pase de visitante profesional.

1 On your registration at the Trade Meeting Point

- Announce your attendance at TRAFIC to the industry.
- Discover new features presented by exhibitors before anyone else.

2 Gain access to Your Meetings Manager

- Enables you to offer and manage appointments and meetings with exhibitors.
- Register and you will receive your access password that will be able to request appointments with exhibitors by using the Online Exhibitors Catalogue.

3 Prepare for your visit and organise your routes by using the online catalogue

- Search exhibiting companies by activity, products, country....
- Find your best route to visit the fair.

4 Attend TRAFIC 2013

- Do not forget to print and bring your professional entry tit.

EMPRESAS PARTICIPANTES

PARTICIPATING COMPANIES

3M ESPAÑA S.A.
AFASEMETRA
AMAC
AMPARO SOLUTIONS
AMYC S.L.
AUSIGETI
AYUNTAMIENTO DE MADRID
BELPHIUM TS
CARTIF
CEIT
CERTIO
CIDRO
CITIOLOG IBEROAMÉRICA
COLEGIO DE INGENIEROS TÉCNICOS
DE OBRAS PÚBLICAS
COMARK
COMMEND
CONVI
CONVI SERVICIOS AUXILIARES
CONVI SISTEMAS DE SEGURIDAD
CONVI VIGILANCIA Y PROTECCIÓN
CTAG
DIGITAL ALLY INC.
DILUS INSTRUMENTACIÓN Y
SISTEMAS, S.A.
DINYCON SISTEMAS, S.L.
DISEÑO DE LA CIUDAD
DSTA
ECALL SOCIOS DE ITS ESPAÑA
EQUINSA PARKING
ERICSSON
ETTIUM- GARCIA UNIFORMES
EXTEN CONTROL S.L. (EXTECO)
FEDERAL SIGNAL VAMA
FICOSA
FLIR INTELLIGENT TRANSPORTATION
SYSTEMS
FQ INGENIERÍA ELECTRÓNICA S.A.
GITEC
GMV
GOBIERNO VASCO. DIRECCIÓN DE
TRÁFICO
GRUPO ETRA
HAENNI INSTRUMENTS INC.
INDRA
INFONORTE TECNOLOGÍA S.L.
INTEREMPRESAS
INTOXIMETERS INC.
IPS VIAL S.L.
ITS ESPAÑA
JENOPTIK ROBOT GMBH
JSP LTD.
KINEO
LASER TECHNOLOGY INC.
LECTOR VISION
MAVAND SOLUTIONS GMBH
METEOGROUP
MIERES TUBOS
MOVIVO
MYCSA
NISSEN
NZI
PARK ASSIST
PEELJET
PERES SPORT, S.L.
QUADREX S.L.
RACC
RACE
RADARLUX RADAR SYSTEMS
GMBH
RECORDUM
RESCATE VIAL
REVISTA CARRETERAS
REVISTA EL ALCALDE
REVISTA EQUIPAMIENTO Y
SEGURIDAD VIAL
ROADIS
RONDINO
ROOMDIMENSIONS
SCHICK ELECTRONIC S.A.
SENSEBIT
SFC SMART FUEL CELL ENERGY AG
SICE
SICO
SIMEC
SIMEPROVI
SYSTEM
SISTEMAS PALAZON CB
SKIDATA
TAGMASTER
TATTILE
TELECONTROL DE APARCAMIENTOS
TELFÓNICA
TERTU
TIMESPACE TECHNOLOGY LTD.
TRADESEGUR S.A.
TRAFICOM
TTS
VAISALA OYJ
WIRELESS CCTV LTD.
WWW.APARCAR.ORG



**FORO
TRAFIC
2013**



MARTES 15 DE OCTUBRE

La sostenibilidad de las carreteras Retos presentes y futuros

13.00-13.30*: Tecnologías de gestión en la conservación de carreteras. *Álvaro Navareño*. MINISTERIO DE FOMENTO

*(Sujeto al horario definitivo de Inauguración y entrega de premios de la Galería de Innovación)

16.30-17.00: La conservación sistemática sinónimo de sostenibilidad. *Pablo Sáez*. ACEX

17.30-18.00: Auscultación de firmes. *Pedro Aliseda*. AUSIGETI

18.00-18.30: Inspección de puentes y estructuras. *Javier León / Moisés Izquierdo*. AUSIGETI

MIÉRCOLES 16 DE OCTUBRE

Internacionalización

10.00-10.30: Propuesta Apertura: Marca España

10.30-11.00: Ponencia miembros programa compradores extranjeros

11.00-11.30: Ponencia Representante de ICEX y comisión ERTICO

11.30-12.00: Ponencia de Macroeconomía. Instituto de Empresa

12.00-12.30: Instrumentos de Financiación del ICO. Área de Gestión de Mediación, ICO

12.30-13.30: Casos de éxito empresas PEMPTRA: Sice, Indra, Grupo Etra y Telvent-Schneider

13.30-14.00: Casos de éxito Start-Ups: TSS

Experiencias de los Expositores

16.30-17.00: La problemática de las salidas de calzada *Aquilino Molinero*. CIDAUT

17.00-17.30: Desarrollo de barreras de seguridad metálicas más seguras y sostenibles. *Cristina Rodríguez Fernández*. Responsable I+D+i. MIERES TUBOS, GRUPO CONDESA

17.30-18.00: Tecnología para la seguridad del peatón.

Ignacio Domínguez Perrino, Consejero Delegado. SIMEC

JUEVES 17 DE OCTUBRE

Sesión eCall

10.00-12.00 Preside: *D. Julio García Ramón. Presidente. ITS España*

Intervienen:

- **El piloto español eCall.** *Dña. Ana Isabel Blanco Bergareche. Subdirectora Adjunta de Circulación. Dirección General de Tráfico. Ministerio del Interior.*
- **eCall desde la perspectiva del usuario.** *D. Lluís Puerto. Fundación RACC*
- **El reto de eCall en los Centros de Gestión de Emergencias.** *Simón Ruibal Menduiña. Telefónica.*
- **Beneficios de eCall para una sociedad en red.** *D. Jesús Pinilla. Ericsson.*
- **HeER02: presentación del Piloto en Madrid. El eCall como catalizador del despliegue de servicios de valor añadido para el conductor.** *Dña. Ana Herrera Alcubilla. GMV.*
- **Equipos a bordo del vehículo: requisitos normativos y prestaciones del piloto previsto.** *Dña. Ana Paul Tomillo. CTAG.*
- **Retos de integración de las unidades IVS y su importancia en el ecosistema eCall.** *D. José María Álvarez. FICOSA.*
- **eCall para motos.** *Dña. Ainara Bilbao. CEIT.*
- **Experiencia en el servicio eCall para Mercedes en Europa.** *D. Óscar Zorrilla. BOSCH.*
- **Experiencia del Servicio BCall ofrecido por RACE para PSA en España.**

Equipamiento de Carreteras: Clave para la Seguridad Vial

Coordinadora: *D^a Elena de la Peña. Asoc. Española de la Carretera-AEC*

12.00-12.15: Presentación del Foro de Equipamiento para la Señalización Vial. *D^a Mercedes Aviño. Presidenta FOROVIAl*

12.15-12.30: Evolución de la normalización e integración en la Unión Europea. *Ponente por confirmar.*

12.30-12.45: Señalización Vertical. *D^a María Luisa Jimeno. Asoc. Esp. de Fabricantes de Señales Metálicas de Tráfico (AFASEMETRA)*

12.45-13.00: Sistemas de contención de vehículos.

D. Sergio Corredor. Asociación Española de Fabricantes de Sistemas Metálicos de Protección Vial (SIMEPROVI)

13.00-13.15: Marcas viales. *D. David Calavia. Asoc. para el Estudio de las Tecnologías del Equipamiento de Carreteras (AETEC).*

13.15-13.30: Dispositivos anti-ruido. *D. Dámaso Alegre. Asoc. Nacional de Industriales de Pantallas y Dispositivos Anti-ruido (ANIPAR)*

13.30-13.45: Iluminación. *Ponente por confirmar. Asociación Española de Fabricantes de Iluminación (ANFALUM)*

13.45-14.00: Coloquio.

Sesión Aparcamientos

16.30-18.30: Mesa redonda: **Centralización de aparcamientos.**

Preside: *Alfredo Morales. Presidente de Honor de ASESGA*

Ponencia: **Evolución de los sistemas para el control centralizado del aparcamiento: necesidades y soluciones.**

D. Artur Margalef

VIERNES 18 DE OCTUBRE

Proyecto de Movilidad de Madrid

10.00-11.30: Consorcio Regional de Transportes de Madrid. *Carlos Cristobal-Rubio.*

Sesión ITS

11.30-14.00: Preside: *D. Julio García Ramón. Presidente ITS España.*

Intervienen:

- **Experiencia española en el diseño, instalación y conservación de paneles de mensaje variable en el tráfico.** *D. Angel Muñoz. DGT*
- **Estado del arte internacional en materia de contenidos de los paneles de mensajes variables.** *D. Alberto Arbaiza. DGT*
- **Uso de datos procedentes de los GPS para la gestión del tráfico.** *D. Iñaki Eguiara. Dirección de Tráfico. Gobierno Vasco*
- **Optimización de las inversiones para la detección del tráfico mediante la localización estratégica de los detectores y la fusión inteligente de los datos.** *D. Jaume Barceló. UPC*
- **Smart Cities & ITS en el Ayuntamiento de Madrid.** *Carlos Rubio. Ayuntamiento de Madrid.*
- **Evolución de los Sistemas ITS Urbanos hacia las Smart Cities.** *Vicente Sebastián Alapont. GRUPO ETRA*
- **CATIT, un éxito en la tramitación de infracciones detectadas por medios automatizados y en la gestión integrada de equipos.** *Dña. Izaskun Goirigolzarri. Dirección de Tráfico. Gobierno Vasco.*
- **Sistema Integrado de última generación de gestión de Túneles en México.** *D. Gustavo Molina Méndez. ACISA*

CON EL FIRME APOYO DEL SECTOR

WITH COMMITTED INDUSTRY SUPPORT



MEDIA PARTNERS

Mobility
THE FUTURE OF TRANSPORTATION

traffic
TECHNOLOGY INTERNATIONAL

Travesía

EQUIPAMIENTO Y SERVICIOS
MUNICIPALES
Revista de Urbanismo y Medio Ambiente

DC **diseño de la ciudad**

EQUIPAMIENTO
Y Seguridad Vial **N-1**

www.APARCAR.org

Strada e-magazine



Este año tu visita a TRAFIC tiene un plus

This year your visit to TRAFIC
has a plus



Las mejores propuestas de Madrid con ofertas
especiales para ti y tus clientes.

The best choices in Madrid with special offers
for you and your clients.

PROMUEVEN
PROMOTED BY



MINISTERIO
DE FOMENTO



MINISTERIO
DE INTERIOR

COLABORAN
WITH THE COLLABORATION OF

EUSKO JAURLARITZA

GOBIERNO VASCO

HERRERAZINGO SAILA
Tráfico Zubenentzako

DEPARTAMENTO DE INTERIOR
Dirección de Tráfico



servei català de

Trànsit

**LINEA IFEMA
IFEMA CALL CENTRE**

LLAMADAS DESDE ESPAÑA
CALLS FROM SPAIN

INFOIFEMA 902 22 15 15

LLAMADAS INTERNACIONALES
INTERNATIONAL CALLS

(34) 91 722 30 00

FAX (34) 91 722 57 90

trafic@ifema.es

www.trafic.ifema.es